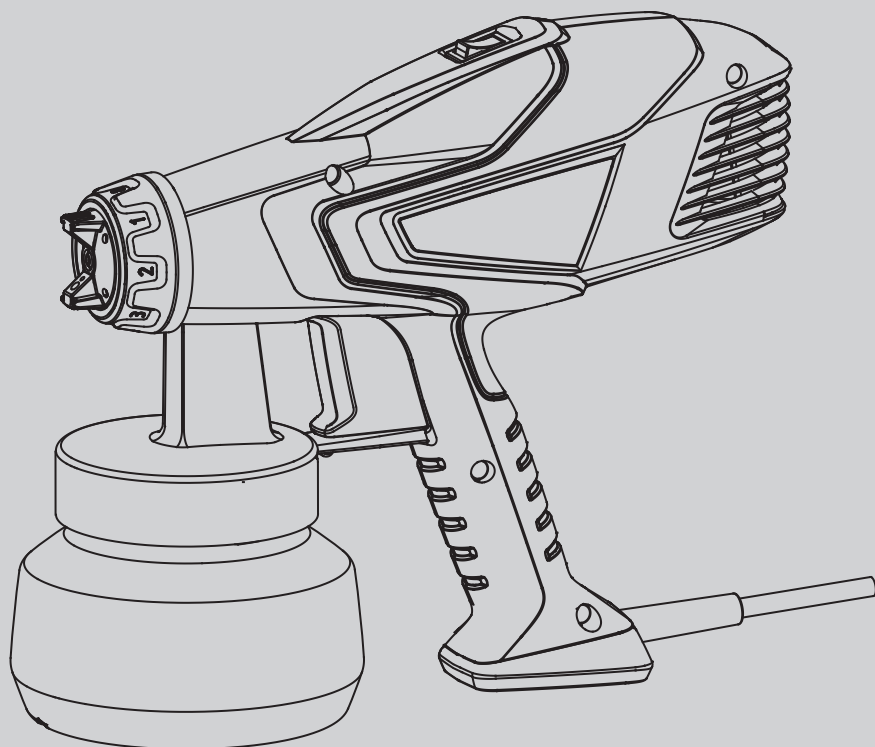


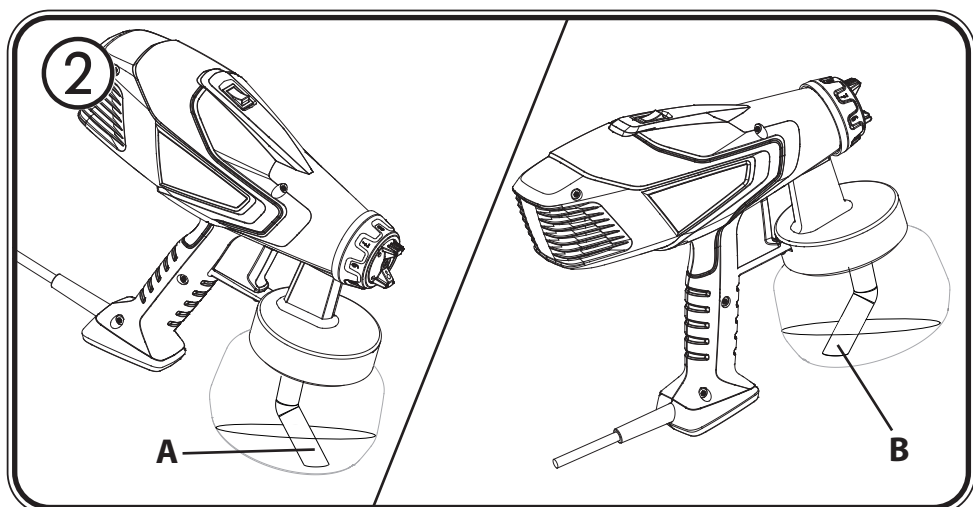
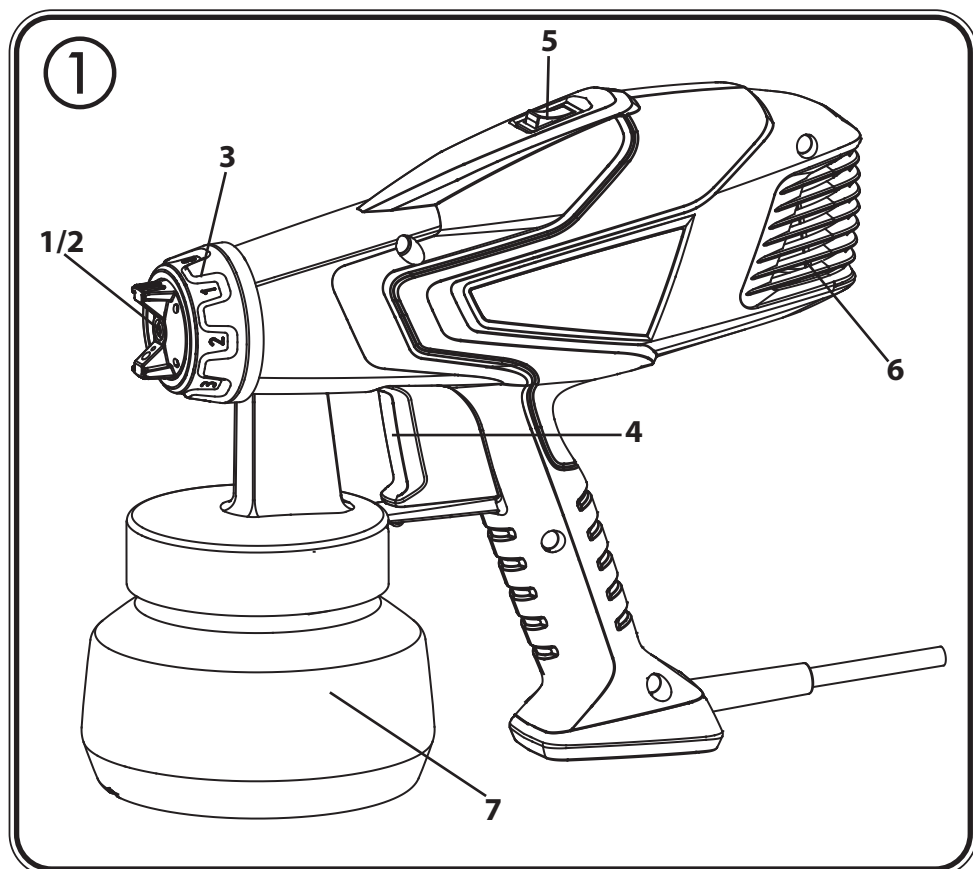
WAGNER

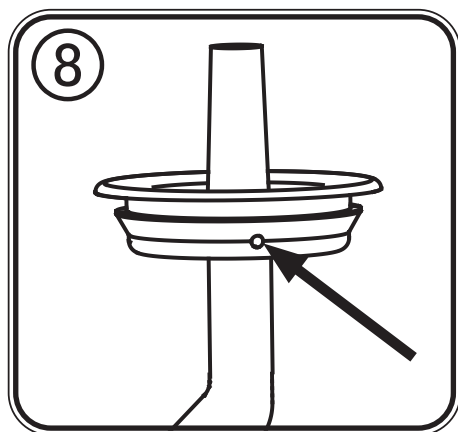
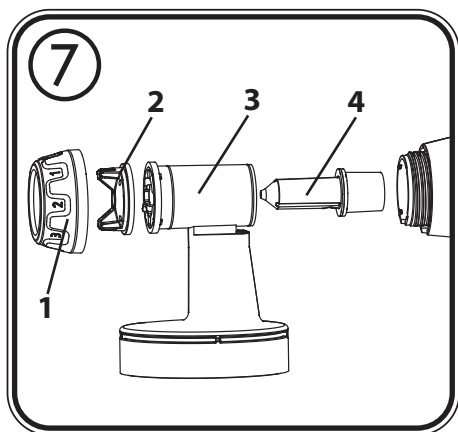
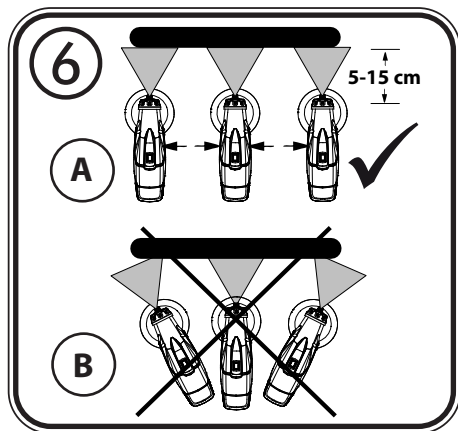
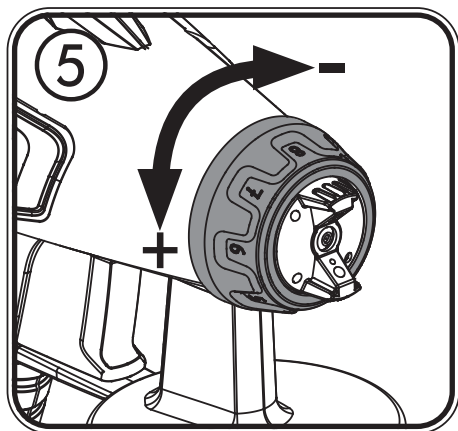
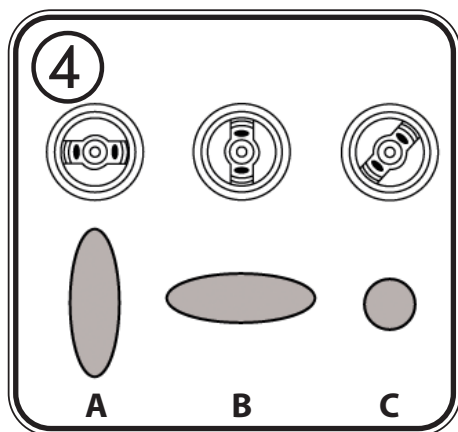
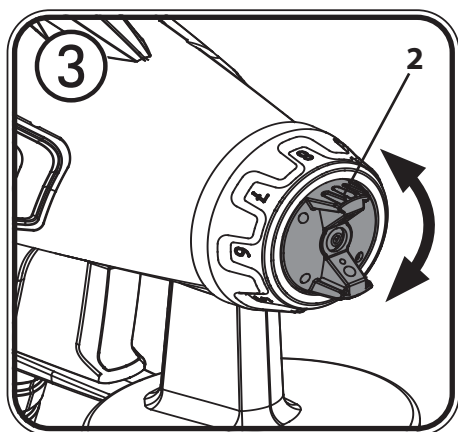


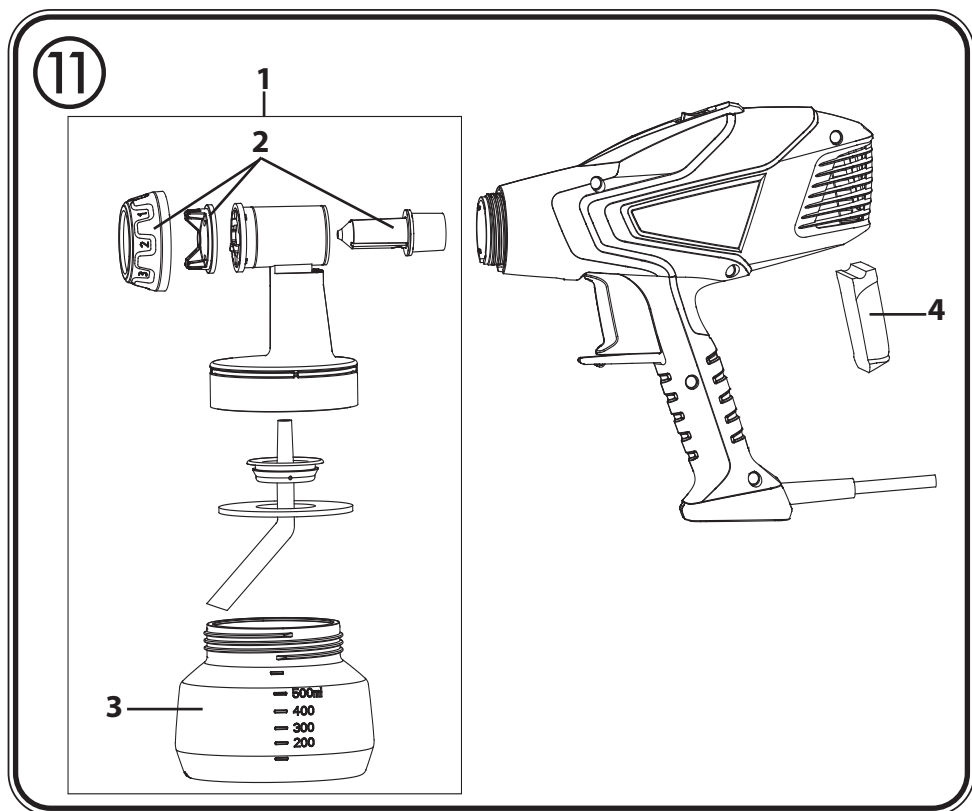
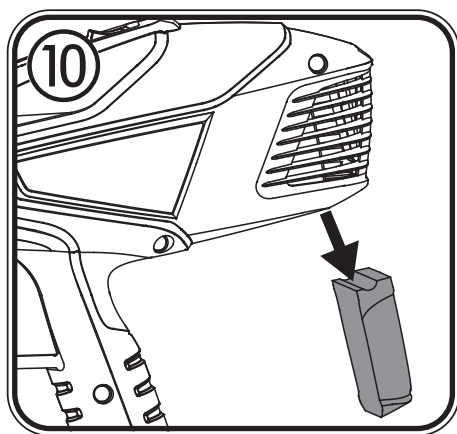
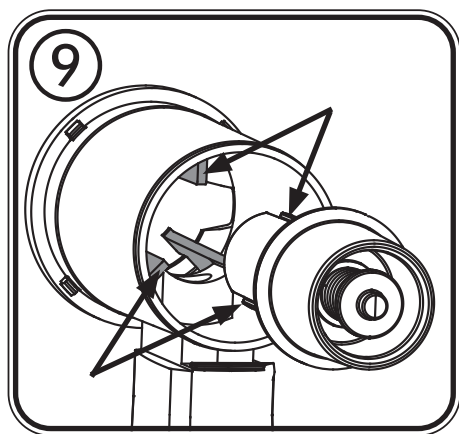
Chalupářská stříkací pistole

PŘEKLAD PŮVODNÍHO
NÁVODU K OBSLUZE

CS







Obsah

1. Vysvětlení použitých symbolů	5
2. Všeobecné bezpečnostní pokyny	6
3. Bezpečnostní pokyny pro stříkáci pistole	8
4. Popis/ Rozsah dodávky	9
5. Nátěrové hmoty	9
6. Uvedení do provozu	10
7. Seřízení požadovaného tvaru paprsku	10
8. Seřízení množství materiálu (obr. 5)	10
9. Technika nástřiku	10
10. Ukončení práce a čištění	11
11. Údržba	11
12. Seznam náhradních dílů	12
13. Odstraňování poruch	12
14. Technické údaje	12
15. Ochrana Životního prostředí	13
16. Důležité upozornění související se zárukou na produkt!	13

1. Vysvětlení použitých symbolů

	Tento symbol upozorňuje na potenciální nebezpečí pro vás příp. váš přístroj. Pod tímto symbolem jsou uvedeny důležité informace, jak zabránit zranění a škodám na přístroji.
	Nebezpečí úderu elektrickým proudem
	Označuje tipy k použití a jiné obzvláště užitečné informace.

2. Všeobecné bezpečnostní pokyny

Pozor!



Je třeba si přečíst veškeré pokyny. Zanedbání dále uvedených pokynů může vést k zasažení elektrickým proudem, požáru anebo k závažnému poranění. **Návod na obsluhu důkladně uschovejte a přiložte ho k výrobku, pokud ho odevzdáte jiným osobám.** Výraz "elektrické nářadí" používaný v následujícím textu se vztahuje na elektrické nářadí napájené ze sítě (se síťovým kabelem) a na elektrické nářadí napájené z akumulátorové baterie (bez síťového kabelu).

1. Bezpečnost na pracovišti

- a) **V pracovním prostoru udržujte pořádek a zajistěte dobré osvětlení.** Nepořádek nebo neosvětlené pracovní prostory mohou být zdrojem úrazů.
- b) **S přístrojem nepracujte v prostředí s nebezpečím výbuchu, kde se nacházejí hořlavé tekutiny, plyny nebo prach.** Elektrické nářadí vytváří jiskry, které mohou zapálit prach nebo výpary.
- c) **Elektrické nářadí používejte mimo dosah dětí a jiných osob.** Při rozptylování pozornosti můžete ztratit kontrolu nad přístrojem.

2. Elektrická bezpečnost

- a) **Připojovací vidlice přístroje musí odpovídat zásuvce. Vidlice se nesmí žádným způsobem upravovat. Spolu s přístroji chráněnými zemněním nepoužívejte žádné přizpůsobovací adaptéry (vidlice).** Originální vidlice a odpovídající zásuvka snižují riziko zasažení elektrickým proudem.
- b) **Zabraňte dotyku těla s uzemněnými plochami, např. potrubím, topením, kamny a chladničkami.** Pokud je tělo uzemněno, existuje zvýšené riziko zasažení elektrickým proudem.
- c) **Přístroj chraňte před deštěm a vlhkem.** Vniknutí vody do elektrického přístroje zvyšuje riziko zasažení elektrickým proudem.
- d) **Nezneužívejte kabel k nošení přístroje, zavěšování ani k vytahování vidlice ze zásuvky. Kabel chraňte před teplem, olejem, ostrými hranami nebo pohybujícími se díly přístroje.** Poškozený nebo překroucený kabel zvyšuje riziko zasažení elektrickým proudem.
- e) **Používáte-li elektrické nářadí na volném prostranství, použijte jen takové prodlužovací kabely, které jsou vhodné také pro venkovní použití.** Použití vhodného prodlužovacího kabelu pro práci ve venkovním prostředí snižuje riziko zasažení elektrickým proudem.
- f) **Je-li nezbytné používat zařízení ve vlhkém prostředí, použijte proudový chránič.** Použití proudového chrániče zamezuje vzniku nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

3. Bezpečnost osob

- a) Při práci s elektrickým náradím buďte pozorní, soustředte se na prováděnou činnost a postupujte uvážlivě. **Nepoužívejte přístroj, pokud jste unaveni nebo jste pod vlivem drog, alkoholu nebo léků.** *Okamžik nepozornosti při použití přístroje může vést k závažnému zranění.*
- b) **Používejte osobní ochranné pomůcky a stále noste ochranné brýle.** *Nošení osobních ochranných pomůcek jako je maska proti prachu, bezpečnostní neklouzavá obuv, ochranná přilba nebo chrániče sluchu, podle druhu a použití elektrického náradí, snižuje riziko zranění.*
- c) **Zabraňte neúmyslnému uvedení do provozu. Než elektrické náradí připojíte k napájecímu zdroji, zvednete ho, nebo ho budete přenášet, ujistěte se, že je vypnuté.** *Jestliže máte prst na spínači při přenášení přístroje nebo je k napájení připojován zapnutý přístroj, může dojít k nehodě.*
- d) **Než přístroj zapnete, odstraňte seřizovací nástroje nebo montážní klíče.** *Nástroj nebo klíč, který se nachází v otáčejícím se dílu přístroje, může způsobit zranění.*
- e) **Nepřeceňujte své možnosti. Dbejte na bezpečný postoj a neustále udržujte rovnováhu.** *Takto můžete mít přístroj lépe pod kontrolou i v neočekávaných situacích.*
- f) **Noste vhodný oděv. Nenoste volný oděv nebo šperky. Vlasy, oděv a ru kavice udržujte mimo dosah pohyblivých dílů.** *Volný oděv, šperky nebo dlouhé vlasy mohou být zachyceny pohyblivými díly.*
- g) **Nenechte se ukolébat falešným pocitem bezpečí a nepřestávejte dodržovat pravidla bezpečné práce s elektrickým náradím, i když už si při práci s ním věříte.** *Stačí zlomek vteřiny a neopatrnost může vést k těžkému úrazu.*

4. Uvážlivé zacházení s elektrickým náradím a jeho používání

- a) **Nepřetěžujte přístroj. Pro daný druh práce použijte elektrické náradí, které je k tomu určeno.** *S vhodným elektrickým náradím budete v odpo vídajícím výkonovém rozsahu pracovat lépe a bezpečněji.*
- b) **Elektrické náradí nepoužívejte, pokud je jeho spínač vadný.** *Elektrické náradí, které nelze zapnout nebo vypnout, je nebezpečné a musí být opraveno.*
- c) **Před seřizováním přístroje, výměnou dílů příslušenství nebo před odložením přístroje vytáhněte vidlici ze zásuvky.** *Toto bezpečnostní opatření zabraňuje neočekávanému spuštění přístroje.*
- d) **Nepoužívané elektrické náradí uchovávejte mimo dosah dětí. Nedovolte, aby přístroj používaly osoby, které s ním nejsou obeznámeny nebo si nepřčetly tento návod.** *Elektrické náradí je nebezpečné, pokud je používají nezkušené osoby.*

- e) **Pečlivě ošetřujte přístroj. Kontrolujte, zda pohyblivé díly přístroje bezvadně pracují a nepřichí se, zda některé díly nejsou zlomené nebo poškozené natolik, že to nepříznivě ovlivňuje funkci přístroje. Před použitím přístroje poškozené díly opravte.** *Příčinou řady nehod je špatně udržované elektrické nářadí.*
- f) **Elektrické nářadí, příslušenství, pracovní nástroje apod. používejte v souladu s těmito pokyny a jak je předepsáno pro tento speciální typ přístroje. Přitom berte v úvahu pracovní podmínky a prováděnou činnost. Použití elektrického nářadí pro účely jiné než pro které je určeno, může vést nebezpečným situacím.**
- g) **Udržujte madla a úchopové plochy suché, čisté a zbavené oleje a mastnoty.** *Kluzká madla a úchopové plochy neumožňují bezpečné ovládání a kontrolu nad elektrickým nářadím v nepředvídatelných situacích.*

5. Servis

- a) **Přístroj svěřte k opravě jen kvalifikovaným odborníkům a s použitím originálních náhradních dílů.** *Takto je zajištěno, že zůstane zachována bezpečnost přístroje.*
- b) **V případě poškození kabelu síťového připojení přístroje musí být kabel vyměněn výrobcem nebo servisem pro zákazníky či jinou podobně kvalifikovanou osobou, aby nedošlo k ohrožení zdraví.**

3. Bezpečnostní pokyny pro stříkáci pistole

- V provozovnách, které podléhají ustanovením o bezpečnosti proti výbuchu, nesmí být přístroj používán.
- V okolí místa, kde se provádí stříkání, se nesmí nacházet žádné zdroje vznícení např. otevřený oheň, hořící cigarety, doutníky, dýmky, jiskření, žhavé dráty, horké plochy atd.
- V žádném případě nestříkejte látky, jejichž nebezpečnost není známa.
- Před jakoukoli prací na stříkací pistoli vytáhněte vidlici ze síťové zásuvky.
- Stříkací pistole nesmí být používána k nástřiku hořlavých látek.
- Stříkací pistole nesmí být čistěny s použitím hořlavých rozpouštědel.
- Dejte pozor na nebezpečí, které může pocházet od nastříkované látky a říte se textem na nádobě nebo pokyny dodanými výrobcem dané látky.

Pozor: Používejte ochranu dýchacího ústrojí: Mlha z barvy a výpary rozpouštědla jsou zdraví škodlivé. Pracujte jen v dobře větraných prostorách nebo s použitím nuceného větrání. Doporučuje se nošení pracovního oděvu, ochranných brýlí, chráničů sluchu a rukavic.



POZOR, NEBEZPEČÍ ZRANĚNÍ!

Stříkáci pistoli nikdy nesměřujte proti sobě, jiným osobám nebo zvířatům.



**Zásuvky a vypínače bezpodmínečně zakryjte lepicí páskou.
Nebezpečí úderu elektrickým proudem z důvodu vnikajícího
postříkovaného materiálu!**

- Při práci s přístrojem W 125 v místnosti a rovněž venku dbejte na to, aby přístrojem nebyly nasávány páry rozpouštědla.
- Na volném prostranství pamatujte na směr větru. Působením větru může být nátěrová hmota odváta na velkou vzdálenost a způsobit škody. Při práci v místnostech musí být zaručeno dostatečné větrání.
- Nenechávejte s přístrojem manipulovat děti.
- Neotvírejte přístroj k tomu, abyste sami prováděli opravy elektrické části!

Při použití originálního příslušenství a náhradních dílů WAGNER je zaručeno splnění všech bezpečnostních předpisů.

4. Popis/ Rozsah dodávky

Popis / Rozsah dodávky (obr. 1)	
1) Vzduchová clona	2) Tryska
3) Přesuvná matice s regulací množství materiálu	4) Ovládací rukojeť
5) Spínač ZAPNUTO/VYPNUTO	6) Vzduchového filtru
7) Nádobka	

5. Nátěrové hmoty

Nátěrové hmoty vhodné ke zpracování	
Lazury, prostředky na ochranu dřeva	neředěno
Nátěrové hmoty ředitelné rozpouštědlem nebo ředitelné vodou, základní nátěry	ředění 5 - 10 %

Nátěrové hmoty nevhodné ke zpracování
Barvy na stěny, materiály, které obsahují silně brousící částice, fasádové barvy, louhy a nátěrové barvy s obsahem kyselin. Hořlavé nanášené látky.

Barvy, laky a lazury lze stříkat v neředěném nebo mírně zředěném stavu.

1. Rozmíchejte materiál a potřebné množství naplňte do zásobníku barvy.
2. Jestliže je dodávané množství příliš malé, provádějte ředění v krocích 5 - 10 % až dodávané množství odpovídá vašim požadavkům.

6. Uvedení do provozu

Před připojením k síti zkontrolujte, zda napětí sítě souhlasí s údajem uvedeným na výrobním štítku.

- Odšroubujte nádobku od stříkací pistole.
- Přizpůsobte výtlačnou trubku (obr. 2). Při správné poloze výtlačné trubky lze obsah nádobky vystříkat téměř beze zbytku.
Při práci na ležatých objektech: Výtlačnou trubku otočte směrem dopředu. (Obr. 2 A)
Stříkací práce na objektech nad hlavou: Výtlačnou trubku otočte směrem dozadu. (Obr. 2 B)
- Nádobku postavte na papírovou podložku a naplňte ji připravenou nátěrovou hmotou nádobku pevně přišroubujte ke stříkací pistoli.

7. Seřízení požadovaného tvaru paprsku



VÝSTRAHA! Nebezpečí zranění! Nikdy během seřizování vzduchové clony nestlačujte ovládací rukojeť.

Čepička vzduchu (obr. 3, 2) otočte do požadované polohy vzhledu nástřiku (šipka).

- | | | |
|--|---|---------------------------------------|
| Obr. 4 A = svislý plochý paprsek | → | pro vodorovné nanášení barvy |
| Obr. 4 B = vodorovný plochý paprsek | → | pro svislé nanášení barvy |
| Obr. 4 C = kruhový paprsek | → | pro kouty a hrany a rovněž pro špatně |

8. Seřízení množství materiálu (obr. 5)

Množství materiálu nastavte otáčením přesuvné matice od 1–8.

9. Technika nástřiku

- Nástřík rozhodujícím způsobem ovlivňuje to, jak hladký a čistý je povrch před stříkáním. Plochy proto dobře připravte a udržujte bez prachu.
- Nestříkané plochy zakryjte.
- Je vhodné provést zkoušku nástřiku na papírový karton nebo podobný podklad, aby se určilo vhodné nastavení stříkací pistole.
Důležité: S nástříkem začínejte mimo stříkanou plochu a bez přerušení uvnitř stříkané plochy.
- **Správně (obr. 6 A)** Stříkací pistoli držte v rovnoměrné vzdálenosti přibližně 5 - 15 cm od stříkaného předmětu.
- **Nesprávně (obr. 6 B)** Silné vytváření mlhy z barvy, nerovnoměrná kvalita povrchu.

10. Ukončení práce a čištění

Odborné čištění je předpokladem řádného provozu přístroje pro nanášení barvy nebo nátěru. Při nesprávném nebo neodborném čištění nepřebíráme nároky na plnění ze záruky. Při zpracování dvousložkových laků (emailů) je nutno přístroj ihned vyčistit.



VÝSTRAHA! Zadní díl pistole nikdy nedržte pod vodou ani jej neponořujte do kapaliny. Těleso čistěte jen navlhčeným hadrem.

- 1) Vypněte přístroj a vytáhněte síťovou vidlici.
- 2) Odšroubujte nádobku. Zbýlý materiál přelijte zpět do obalu s materiálem.
- 3) Přesuvnou matici (obr. 7, 1) otočte přes zarážku u stupně 1, čímž ji odstraníte. Čepičku vzduchu (2) sundejte a vytáhněte přední díl pistole (3). Vytáhněte trysku (4) vzadu z předního dílu pistole.

Pozor! Nikdy nečistěte stříkáci pistole s pomocí ostrých kovových předmětů.

- 4) Všechny díly pečlivě vyčistěte kartáček a vodou, resp. rozpouštědlem (v závislosti na zpracovávaném materiálu). Dbejte především na to, aby byl volný odvětrávací otvor (obr. 8).

Sestavení

- 1) Trysku (obr. 9) vsadte do tělesa pistole tak, aby štěrba v trysce zapadla do 3 vodicích lišt tělesa pistole.
- 2) Nasadte vzduchovou clonu a trysku a utáhněte přesuvnou matici.
- 3) Tesnění nádobky nasadte zespodu na výtlačnou trubku a posuňte až k osazení. Pritom mírně otácejte tesněním nádobky.
- 4) Výtlačnou trubku s tesněním nádobky zasunte do tělesa pistole.

11. Údržba



Pozor! S přístrojem nikdy nepracujte bez vzduchového filtru, mohlo by dojít ke škodě nebo k ohrožení zdraví. Před výměnou vytáhněte síťovou zástrčku.

- Vytáhněte vzduchový filtr z pistole a vyčištěný nebo nový vzduchový filtr vsadte zpět (obr. 10).

12. Seznam náhradních dílů

Seznam náhradních dílů (obr. 11)		
Poz.	Název	Obj. číslo
1	Střkac nástavec spolu s nádobkou 600 ml	2414440
2	Set přesuvné matice, čepičky vzduchu, trysky	2414442
3	Nádobka s vkem	2370528
4	Vzduchových filtrů	2414439

13. Odstraňování poruch

Porucha	Příčina	Náprava
Z trysky nevychází žádná nátěrová hmota	• Tryska ucpána • Výtlačná trubka ucpána • Příliš malé množství materiálu • Nevytváří se tlak v nádobce	• Vyčistit • Vyčistit • Zvyšte množství materiálu • Utáhnout nádobku
Nátěrová hmota odkapává z trysky	• Tryska opotřebována	• Vyměnit
Příliš hrubé rozprašování / Stříkaný paprsek pulzuje	• Nátěrová hmota má příliš velkou viskozitu • Množství materiálu je příliš velké • Tryska je znečištěna • Vzduchový filtr je silně znečištěn • Příliš nízké vytváření tlaku v nádobce	• Rozředit • Snížení množství materiálu • Vyčistit • Vyměnit • Utáhnout nádobku
Přílišné množství mlhy z nátěrové hmoty (overspray)	• Vzdálenost od stříkaného předmětu je příliš velká • Množství materiálu je příliš velké	• Zmenšete vzdálenost stříkání • Snížení množství materiálu

14. Technické údaje

Technické údaje	
Max. viskozita:	100 DIN-s
Napětí:	230 V ~
Příkon:	350 W
Klasa ochrany:	I
Max. dodávané množství	150 ml/min
Hladina hluku:*	75 dB (A); Kolísavost K = 4 dB (A)
Akustický výkon:*	86 dB (A); Kolísavost K = 4 dB (A)

Technické údaje

Hladina vibrací:*	< 2,5 m/s ² ; Kolísavost K = 1,5 m/s ²
Hmotnost:	1,2 kg

* Měřeno podle EN 50580:2014

Informace o hladině vibrací

Uvedená hladina vibrací byla naměřená podle normované zkušební metody a může se použít k porovnání různého elektrického nářadí.

Hodnota hladiny vibrací se používá i pro úvodní odhad zatížení vibracemi.

Pozor! Emisní hodnota vibrací se během skutečného používání elektrického nářadí může lišit od uvedené hodnoty v závislosti na druhu a způsobu, jakým se elektrické nářadí používá. Je nutné stanovit bezpečnostní opatření na ochranu obsluhující osoby, které se zakládají na odhadu přerušení během skutečných podmínek při používání (přitom je třeba zohlednit všechny podíly provozního cyklu, například doby, během nichž je elektrické nářadí vypnuté, a takové doby, během nichž je sice zapnuté, ale běží bez zátěže).

15. Ochrana Životního prostředí



Nářadí včetně příslušenství a obalu by se mělo odevzdat k ekologické recyklaci. Při likvidaci nedávejte přístroj do domovního odpadu. Podporujte životní prostředí a přineste Váš přístroj do místního sběrného místa určeného pro likvidaci přístrojů nebo se vyptejte v odborném obchodě.

Zbytky barev a rozpouštědla se nesmějí vylévat do kanalizace, odtokového systému, ani do domovního odpadu. Musejí se zlikvidovat zvlášť jako nebezpečný odpad. Řiďte se přitom pokyny uvedenými na obalech výrobků.

16. Důležité upozornění související se zárukou na produkt!

Podle nařízení EU odpovídá výrobce za vady svého výrobku neomezeně pouze v případě, že veškeré díly pocházejí od tohoto výrobce nebo byly tímto schváleny, zařízení byla správně a odborně namontována a jsou správným způsobem provozována. V případě použití cizího příslušenství a náhradních dílů může dojít k úplnému nebo částečnému zániku odpovědnosti, vede-li použití cizího příslušenství nebo náhradních dílů k vadám výrobku.

3+1 roky záruka

Platnost záruky je 3 roky, počítáno ode dne nákupu (datum na pokladni stvrzence). Záruka se prodlužuje o dalších 12 měsíců, pokud je zařízení do 4 týdnů od zakoupení zaregistrováno na internetových stránkách www.wagner-group.com/3plus1. Registrace je možná pouze tehdy, jestliže kupující prohlásí, že souhlasí s uložením svých údajů, které při registraci uvede. Záruka zahrnuje a je omezena na bezplatné odstranění nedostatků, které prokazatelně souvisí s použitím závadných materiálů při výrobě nebo s montážní chybou, nebo na bezplatnou výměnu vadných částí. Použití nebo uvedení do provozu, stejně jako svépomocně prováděná montáž nebo opravy, při nichž není postupováno v souladu s našim návodem k obsluze, vylučují nárok na záruku. Ze záruky jsou rovněž vyloučeny dily podléhající opotřebení. Ze záruky je rovněž vyloučeno použití pro živnostenské podnikání. Vyhrazujeme si výslovné právo na plnění ze záruky. Záruka zaniká, jestliže byl přístroj ote vřen jinými osobami než servisním personálem firmy WAGNER. Na poškození při přepravě, pracích na údržbě a rovněž poškození a poruchy vzniklé v důsledku nedostatečné údržby se záruky rovněž nevztahují. Jako doklad o nabytí přístroje musí být při uplatnění nároku na plnění ze záruky předložen originál dokladu o nákupu. Pokud to zákon umožňuje, vylučujeme záruku za jakékoli zranění osob, poškození věci a následných škod, zejména tehdy, jestliže je přístroj používán jinak než pro účely stanovené v návodu k obsluze, není uváděn do provozu podle našeho návodu k obsluze, nebo je neodborně svépomocně upravován nebo udržován. Práce na opravách nebo údržbě, při nichž bude postupováno tak jak je uváděno v tomto návodu k obsluze, si vyhrazujeme provádět v podniku. V případě záruční nebo pozáruční opravy se prosím obraťte na prodejce, u kterého jste přístroj koupili.

EU prohlášení o shodě

Prohlašujeme na naši odpovědnost, že tento výrobek odpovídá následujícím příslušným podmínkám:

2006/42/ES, 2014/30/EU, 2011/65/EU, 2012/19/EU

Příbuzné harmonizované normy

EN 60745-1, EN 50580, EN 62233, EN 55014-1, EN 55014-2, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3

EU prohlášení o shodě je přiloženo k produktu. V případě potřeby je možné ho znovu objednat pod objednacím číslem **2419203**.

INSPIRACE ZVLÁŠTNÍHO DRUHU

Hledáte právě svůj nový projekt? Tak se zastavte u nás a projděte si náš vyhledávač projektů. Najdete zde praktické návody k tématům renovace, zkrášlování a „udělám si sám“.
Váš domov se stane něčím jedinečným. Pust'te se do toho a zkrášlete si jej!



Terasa v novém laku!

Čas na nové tapety!



Tvořte svůj interiér a exteriér pomocí úžasných barev!



Více inspirace?
wagner-group.com/projects



D**J. WAGNER GMBH**

Otto-Lilienthal-Str. 18
88677 Markdorf
T +49 0180 - 55 92 46 37
F +49 075 44 -5 05 11 69

SK**E-CORECO SK S.R.O.**

Kráľovská ulica 8/7133
927 01 Šaľa
T +42 1948882850
F +42 1313700077

CZ**E-CORECO S.R.O.**

Na Roudné 102
301 00 Plzeň
T +42 734 792 823
F +42 227 077 364

F**WAGNER FRANCE S.A.R.L.**

12 Avenue des Tropiques
Z.A. de Courtaboeuf
91978 Les Ulis Cedex
T +33 0825 011 111
F +33 (0) 1 69 81 72 57

GB**WAGNER SPRAYTECH (UK) LTD**

Innovation Centre
Silverstone Park
Silverstone
Northants NN12 8GX
T + 44 (0) 1327 368410

DK**DVA A/S**

Marielundvej 48 C
2730 Herlev
T +45 70 234 239

DK**ORKLA HOUSE CARE DANMARK A/S**

Stationsvej 13
3550 Slangerup
Danmark
T +45 47 33 74 00
F +45 47 33 74 01

NOR**ORKLA HOUSE CARE NORGE AS**

Nedre Skøyen vei 26,
P.O. Box 423, Skøyen
0213 Oslo
T +47 22 54 40 19

PL**PUT WAGNER SERVICE**

ul. E. Imieli 27
41-605 Swietochlowice
T +48/32/346 37 00
F +48/32/346 37 13

S**ORKLA HOUSE CARE AB**

Box 133
564 23 Bankeryd
Sweden
T +46(0)36 37 63 00

ROM**ROMIB S.R.L.**

str. Poligonului nr. 5 - 7
100070 Ploiesti, judet Prahova
T +40-344801240
F +40-344801239

CH**J. WAGNER AG**

Industriestraße 22
9450 Altstätten
T +41 71 - 7 57 22 11
F +41 71 - 7 57 23 23

E**P****MAKIMPORT
HERRAMIENTAS, S.L.**

C/ Méjico nº 6
Pol. El Descubrimiento
28806 Alcalá de Henares (Madrid)
T 902 199 021 / 91 879 72 00
F 91 883 19 59

AUS**WAGNER SPRAYTECH
AUSTRALIA PTY. LTD.,**

14-16 Kevlar Close
Braeside, VIC 3195
T +61 3 9587 2000
F +61 3 9580 9120

I**FHC SRL**

Via Stazione 94,
26013 Crema (CR)
T 0373 204839
F 0373 204845